

香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公佈的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並表明概不會就本公佈全部或任何部分內容而產生或因依賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



**SINOREF**

**華耐控股有限公司**

**SINOREF HOLDINGS LIMITED**

(於開曼群島註冊成立之有限公司)

(股份代號：1020)

**截至二零一一年十二月三十一日止年度之  
全年業績公佈**

#### **業績摘要**

- 收入上升1.4%至人民幣3億2,340萬元（二零一零年：人民幣3億1,880萬元）
- 毛利下跌17.1%至人民幣1億8,070萬元（二零一零年：人民幣2億1,800萬元）
- 毛利率為55.9%（二零一零年：68.4%）
- 本公司擁有人應佔年內溢利及年內全面收入總額下跌29.3%至人民幣9,200萬元（二零一零年：人民幣1億3,010萬元）
- 純利率為28.4%（二零一零年：40.8%）
- 每股基本盈利下跌33.3%至人民幣0.08元（二零一零年：人民幣0.12元）
- 董事會建議派付末期股息1港仙（二零一零年：3.6港仙）

## 全年業績

華耐控股有限公司（「本公司」）董事會（「董事會」）欣然宣佈本公司及其附屬公司（統稱為「本集團」）截至二零一一年十二月三十一日止年度之經審核綜合業績，連同上年度同期之比較數字，而向董事會建議審批前，該業績已經由本公司審核委員會審閱。

## 綜合全面收益表

	附註	截至十二月三十一日止年度	
		二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
收入	4	<b>323,421</b>	318,762
銷售成本		<b>(142,722)</b>	(100,782)
毛利		<b>180,699</b>	217,980
其他收入		<b>1,700</b>	813
銷售及分銷成本		<b>(28,334)</b>	(27,855)
行政開支		<b>(39,297)</b>	(19,671)
其他開支		–	(12,003)
融資成本		–	(265)
除稅前溢利		<b>114,768</b>	158,999
稅項	5	<b>(22,757)</b>	(28,943)
本公司擁有人應佔年內溢利 及年內全面收入總額	6	<b>92,011</b>	130,056
每股盈利	8		
基本 (人民幣)		<b>0.08</b>	0.12
攤薄 (人民幣)		<b>0.08</b>	0.12

## 綜合財務狀況表

於二零一一年十二月三十一日

	附註	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
<b>非流動資產</b>			
物業、廠房及設備		123,320	57,536
預付土地租賃款項		10,097	10,331
收購廠房及設備已付按金		31	3,930
		<u>133,448</u>	<u>71,797</u>
<b>流動資產</b>			
存貨	9	24,913	15,273
貿易應收款項	10	117,905	96,593
應收票據	11	39,715	30,579
其他應收款項、按金及預付款項		688	516
預付土地租賃款項		235	235
銀行結餘及現金		305,572	315,554
		<u>489,028</u>	<u>458,750</u>
<b>流動負債</b>			
貿易應付款項	12	21,007	15,248
其他應付款項及應計費用		36,185	29,453
稅項負債		11,014	4,912
		<u>68,206</u>	<u>49,613</u>
<b>流動資產淨值</b>		<u>420,822</u>	<u>409,137</u>
<b>資產總值減流動負債</b>		<u>554,270</u>	<u>480,934</u>
<b>非流動負債</b>			
遞延稅項負債		9,425	10,937
		<u>544,845</u>	<u>469,997</u>
<b>資本及儲備</b>			
股本		104,201	104,201
儲備		440,644	365,796
<b>權益總額</b>		<u>544,845</u>	<u>469,997</u>

# 綜合財務報表附註

截至二零一一年十二月三十一日止年度

## 1. 一般資料

本公司於二零一零年二月四日在開曼群島根據開曼群島公司法第22章（一九六一年法例第3章，經綜合及修訂）註冊成立為獲豁免有限公司。本公司股份自二零一零年七月七日起在香港聯合交易所有限公司上市。

本公司為一家投資控股公司。本公司的附屬公司之主要業務為投資控股及製造和銷售高端鋼水控流產品。

綜合財務報表以人民幣呈列，而人民幣亦為本公司之功能貨幣。

## 2. 編製基準

綜合財務報表乃根據香港會計師公會頒佈之香港財務報告準則（「香港財務報告準則」）編製。此外，綜合財務報表包括香港聯合交易所有限公司證券上市規則（「上市規則」）及香港公司條例所規定之適用披露。

## 3. 應用新訂及經修訂香港財務報告準則

於本年度，本集團應用以下由香港會計師公會頒佈之新訂及經修訂香港財務報告準則。

香港財務報告準則之修訂 香港會計準則第24號 （於二零零九年經修訂）	於二零一零年頒佈的香港財務報告準則之改進 關連人士披露
香港會計準則第32號之修訂 香港（國際財務報告詮釋委員會） － 詮釋第14號之修訂	供股分類 最低資金要求之預付款項
香港（國際財務報告詮釋委員會） － 詮釋第19號	以股本工具抵銷金融負債

採納該等新訂及經修訂香港財務報告準則對本集團本年度或過往年度之業績或財務狀況並無影響。

本集團並無提早採納以下已頒佈但尚未生效之新訂及經修訂香港財務報告準則。

香港財務報告準則第7號之修訂	披露－轉讓金融資產 <sup>1</sup>
香港財務報告準則第7號之修訂 及香港財務報告準則第9號	披露－抵銷金融資產及金融負債 <sup>4</sup>
香港財務報告準則第9號	香港財務報告準則第9號之強制生效日期 及過渡性披露 <sup>6</sup>
香港財務報告準則第10號	金融工具 <sup>6</sup>
香港財務報告準則第11號	綜合財務報表 <sup>4</sup>
香港財務報告準則第12號	共同安排 <sup>4</sup>
香港財務報告準則第13號	披露於其他實體之權益 <sup>4</sup>
香港會計準則第1號之修訂	公平值計量 <sup>4</sup>
香港會計準則第12號之修訂	呈列其他全面收入項目 <sup>3</sup>
香港會計準則第19號	遞延稅項－收回相關資產 <sup>2</sup>
(於二零一一年經修訂)	僱員福利 <sup>4</sup>
香港會計準則第27號	獨立財務報表 <sup>4</sup>
(於二零一一年經修訂)	
香港會計準則第28號	於聯營公司及合營企業之投資 <sup>4</sup>
(於二零一一年經修訂)	
香港會計準則第32號之修訂	抵銷金融資產及金融負債 <sup>5</sup>
香港(國際財務報告詮釋委員會)	露天礦場生產期的剝除成本 <sup>4</sup>
－詮釋第20號	

<sup>1</sup> 由二零一一年七月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>2</sup> 由二零一二年一月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>3</sup> 由二零一二年七月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>4</sup> 由二零一三年一月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>5</sup> 由二零一四年一月一日或之後開始之年度期間生效

<sup>6</sup> 由二零一五年一月一日或之後開始之年度期間生效

董事預期，應用該等新訂及經修訂香港財務報告準則、修訂本或詮釋對本集團之綜合財務報表並無重大影響。

#### 4. 經營分部

香港財務報告準則第8號「經營分部」要求，確認經營分部必須依從個別實體之內部呈報分類作為基準；該等內部呈報分類乃定期由主要營運決策者(董事會)(「主要營運決策者」)審視，並對各分項進行資源分配及業績評估。

本集團之經營活動屬於專注製造及銷售高端鋼水控流產品之單一經營分部。此經營分部乃基於符合香港財務報告準則之會計政策所編制之內部管理報告而識別，並由主要營運決策者定期檢討。主要營運決策者監察來自製造及銷售高端鋼水控流產品之收入，以就資源分配及表現評估作出決策。然而，除收入分析外，並無經營業績及其他確實的財務資料可供用作資源分配及表現評估。主要營運決策者對本集團期內溢利作整體檢討，以進行表現評估。由於主要營運決策者並無獲定期提供分部資產及分部負債，因此並無呈列分部資產及分部負債之分析。

## 產品資料

主要產品收入分析如下：

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
製造及銷售高端鋼水控流產品：		
浸入式水口	163,129	156,552
塞棒	84,658	84,920
中間包水口	61,104	59,889
長水口	14,530	17,401
	<u>323,421</u>	<u>318,762</u>

## 地區資料

下表提供本集團按地區市場劃分的收入分析：

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
中華人民共和國（「中國」）（原籍國家）	320,905	318,762
歐洲	2,516	—
	<u>323,421</u>	<u>318,762</u>

## 主要客戶資料

來自一名客戶之收入達人民幣40,865,000元（二零一零年：人民幣35,806,000元），獨佔本集團總收入超過10%。本集團向該名客戶銷售四類產品。

## 5. 稅項

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
即期稅項：		
中國企業所得稅	17,769	22,297
中國預扣稅	6,500	—
遞延稅項：		
本年度	(1,512)	6,646
	<u>22,757</u>	<u>28,943</u>

中國企業所得稅乃根據估計應課稅溢利按適用於本集團的中國附屬公司之有關所得稅法及法規計算。

於二零零七年三月十六日，中國根據中國主席令第63號頒佈了《中華人民共和國企業所得稅法》(「新企業所得稅法」)。於二零零七年十二月六日，中國國務院頒佈了《中華人民共和國企業所得稅法實施細則》(「實施細則」)。自二零零八年一月一日起，新企業所得稅法及實施細則將境內及境外企業適用的企業所得稅稅率劃一定為25%。

根據適用於本公司中國附屬公司的有關所得稅法，本公司中國附屬公司獲批准在抵銷所有過往年度之未屆滿稅項虧損後自首個獲利年度起首兩年豁免中國企業所得稅，並於其後三年獲減免50%中國企業所得稅。二零零七年為本集團的中國附屬公司的首個獲利年度。因此，本集團的中國附屬公司於兩個呈列年度均須按12.5%的中國企業所得稅稅率繳稅。

根據由財政部及國家稅務總局聯合發出的通知(財稅2008第1號文件)，於二零零八年一月一日之後從中國實體的溢利中分派之股息須繳納中國企業所得稅，並由該中國實體預扣。截至二零一一年十二月三十一日止年度，有關本集團中國附屬公司之未分派盈利之遞延稅項費用為人民幣4,988,000元(二零一零年：人民幣6,646,000元)，經已在綜合全面收益表中確認。

## 6. 年內溢利

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
年內溢利經扣除(計入)下列項目後達致：		
核數師酬金	978	806
確認為開支之存貨成本	140,101	100,200
物業、廠房及設備折舊	7,532	4,962
預付土地租賃款項攤銷	234	235
有關辦公室物業之最低租賃款項	685	178
匯兌虧損	1,612	2,213
銀行利息收入(計入其他收入之內)	(1,700)	(551)
員工成本(包括董事酬金)		
— 薪金及其他福利	34,008	30,722
— 退休福利計劃供款	903	509
— 以股份為基礎付款	18,044	1,895
	<b>52,955</b>	<b>33,126</b>

## 7. 股息

董事會已建議派付截至二零一一年十二月三十一日止年度之末期股息每股1港仙(相等於人民幣0.81分)(二零一零年：截至二零一零年十二月三十一日止年度之末期股息3.6港仙)，惟須經股東在應屆股東週年大會上批准。

## 8. 每股盈利

本公司擁有人應佔每股基本及攤薄盈利乃根據以下數據計算：

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
<b>盈利</b>		
就計算本公司擁有人應佔每股基本及攤薄盈利所使用之盈利	<u>92,011</u>	<u>130,056</u>
	股份數目 二零一一年 千股	股份數目 二零一零年 千股
<b>股份數目</b>		
就計算每股基本盈利所使用之普通股加權平均數	<u>1,200,000</u>	<u>1,046,301</u>
具攤薄潛力普通股之影響： 購股權	<u>100</u>	<u>—</u>
就計算每股攤薄盈利所使用之普通股加權平均數	<u>1,200,100</u>	<u>1,046,301</u>

於截至二零一零年十二月三十一日止年度，由於本公司購股權之行使價高於本公司股份之平均市場價格，因此計算每股攤薄盈利時並無假設本公司購股權獲行使。

## 9. 存貨

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
原材料	13,827	8,289
在製品	6,325	3,861
製成品	<u>4,761</u>	<u>3,123</u>
	<u>24,913</u>	<u>15,273</u>



## 10. 貿易應收款項

本集團向若干客戶授出之信貸期為90日以內，而其他客戶須於收到貨品時即時付款。以下為於申報期末根據貨品交付日期呈列之貿易應收款項賬齡分析：

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
0至30日	18,221	18,196
31至60日	29,761	26,502
61至90日	31,251	21,219
91至120日	23,123	18,278
121至180日	15,549	12,398
	<u>117,905</u>	<u>96,593</u>

## 11. 應收票據

於申報期末，應收票據賬齡分析如下：

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
90日內	22,902	21,568
91至120日	11,746	6,097
121至180日	5,067	2,914
	<u>39,715</u>	<u>30,579</u>

於二零一一年十二月三十一日，應收票據賬面值包括到期日尚未逾期的背書票據人民幣17,046,000元（二零一零年：人民幣11,023,000元），繼續於綜合財務報表中獲確認為資產。由於本集團於申報期末仍就此等應收款項面對信貸風險，因此自貼現票據及向供應商發出而到期日尚未逾期的背書票據收取之現金於綜合財務狀況表中確認為流動負債。

所有應收票據均以人民幣計值。

背書票據自申報期末起計之到期日均少於六個月。

## 12. 貿易應付款項

以下為貿易應付款項於申報期末根據收取貨品日期呈列之賬齡分析。

	二零一一年 人民幣千元	二零一零年 人民幣千元
0至30日	7,463	10,041
31至60日	3,151	2,876
61至90日	3,119	2,029
90日以上	7,274	302
	<u>21,007</u>	<u>15,248</u>

## 管理層討論與分析

### 市場回顧

二零一一年是中國第十二個五年規劃（「十二五規劃」）（二零一一年至二零一五年）的第一年，對鋼鐵行業及相關板塊帶來不少挑戰。尤其於二零一一年下半年，歐洲債務危機使經濟蒙上陰影，開始打擊鋼材產品需求，而中國國內經濟增長放緩使情況雪上加霜。在充滿挑戰的市場環境下，根據中國鋼鐵工業協會的資料，二零一一年中國粗鋼產量按年增長約8.9%至約人民幣68,330萬噸，自二零零五年以來的複合年增長率約達11.8%。連鑄仍然是中國主流製鋼方法，目前全球約90%的粗鋼都以連鑄方法生產。集團生產的高端鋼水控流製品主要用於連鑄，因此集團業務與中國鋼鐵行業產量息息相關。鋼鐵行業持續增長，為集團日後擴展業務帶來不少機遇。

在目前十二五規劃之下，兼併重組和優化產業佈局是鋼鐵行業發展的綱領之一，要求淘汰400立方米以下高爐和30噸以下轉爐。為了提升節能減排的標準，重點大中型鋼廠的每噸產鋼能源消耗限於580千克標準煤之內，未達環保標準的將被全部停產，剩下的亦需升級為高端產品。預期鋼鐵行業的整合將促使高端鋼產品市場不斷壯大，同時刺激高端鋼水控流產品的消耗持續增長，這對集團過去數年的迅速發展極其有利，也與集團瞄準高端市場的發展戰略不謀而合。

中國鋼鐵行業產能過剩，加上生產成本上漲、存貨囤積及鋼價飆升，均於二零一一年對鋼鐵企業的盈利能力構成壓力。雖然製造及銷售鋼水控流產品的業務受到鐵廠產量的影響較大，相對上它們盈利能力對該業務的影響則較少，但鋼鐵企業的財務狀況轉弱令付款期拖長，也會對供應商的流動資金造成壓力。在高端控流產品市場當中，經營者財政狀況緊絀或負債比率上升的情況經已加劇。相對而言，集團的財政狀況穩健，每年從經營活動所得的現金流充裕，讓集團可在此困難環境下與現有客戶進一步加強業務關係。憑藉可靠的產品質素及有利的形勢，集團有信心華耐不僅會贏得更多稱譽，亦會在鋼鐵行業轉旺時獲取更多商機。

## 業務回顧

### 擴大產能

集團於二零一零年的產能利用率接近100%。為了抓緊國內及海外市場機會，管理層於集團二零一零年七月上市後決心立即投資設立新生產線。第二條生產線已於二零一一年九月底裝置妥當，並已於二零一一年第四季開始投產。設立第二線生產線所需資金來自上市籌集款項，並大致上於二零一一年全數清償。藉著第二線生產線所提供的8,600噸新產能，集團年產能經已倍增至16,800噸。

### 加強客戶基礎

二零一一年集團國內客戶數目達23家，其中10大鋼廠中就有8家是集團的客戶，如寶鋼集團、河北鋼鐵集團、武漢鋼鐵集團及山東鋼鐵集團等。集團以可靠的產品及高質素的服務，以及多年來所建立的良好聲譽，受到越來越多具領導地位的製鋼集團信任。年內，集團增添兩家新客戶－新余鋼鐵股份有限公司及重慶鋼鐵股份有限公司。兩家公司均名列二零一一年中國500強企業。此外，管理層已著手與其他大型鋼鐵企業展開洽談，其中包括攀鋼集團有限公司，務求加強集團的可持續及穩定增長。

### 開拓海外市場

集團於二零一一年二月與知名的歐洲耐火材料銷售代理Carboref GmbH簽訂授權經銷商協議，取得非常理想成果。簽訂協議後華耐產品很快已以試單形式推介予歐洲市場，迅即獲全球領先的大型鋼鐵企業的肯定。意大利的ArcelorMittal、俄羅斯的Magnitogorsk Metallurgical Kombinat及德國的Deutsche Edelstahlwerke已相繼成為集團的最終客戶。集團於年內亦一直與台灣、韓國及北美其他潛在客戶進行直接洽商，並繼續努力物色具實力的分銷商，以發展潛在市場。

## 加強技術研發

集團獨有的合成物料是採用多項自主研發的方程式製成，並在需要高技術的多重程序中，根據自家產品設計鑄造成所需產品。混合各種原材料的方程式精密準確，產品設計亦極其複雜，在高端鋼水控流產品領域設置極高門檻要求。截至二零一一年十二月三十一日，集團共有7項註冊專利，其中薄板坯浸入式水口及可控制流入氣體的整體式塞棒所獲專利為發明專利，其餘5項為實用新型專利。管理層致力與各大專院校及研究機構繼續合作進行研發，以加強和改善集團產品的質素及性能，務求維持集團在高端市場的獨特優勢。除此之外，集團的高端鋼水控流產品所用的物料屬自主研發，根據現時十二五規劃，已被列為「戰略性新興產業」新材料之一，使集團享有政策優惠。

## 主要產品

集團的產品主要包括長水口、塞棒、中間包水口以及浸入式水口，均為易耗品。

### 長水口

集團的長水口產品可根據客戶的要求採用不同的吹氬方式，也可以生產特異型設計的長水口，從而保證真正實現全程保護澆注，實現長壽命。

### 塞棒

集團製造30種不同種類具特定規格的塞棒，以符合客戶對中間包設計的不同要求。

### 中間包水口

集團已開發20個形式的中間包水口以符合客戶之特定要求，其堅硬程度足以抵禦中間包底部的壓力，作為塞棒及浸入式水口之連接，或者用於有浸入式水口快速更換機構之板坯連鑄設備。

### 浸入式水口

集團為客戶度身訂造種類繁多的浸入式水口，至今已開發達50種之多。集團著重卓越產品功能的細心設計，確保安裝的浸入式水口能防止鋼水在流傳過程中發生氧化。

## 財務回顧

### 收入

截至二零一一年十二月三十一日止年度，集團的收入由去年約人民幣31,880萬元上升約1.4%至約人民幣32,340萬元，增長的主要原因是銷售量增加，但其中的部份增幅被產品平均售價下跌所抵銷。整體銷量由截至二零一零年十二月三十一日止年度約7,600噸，上升約13.2%至截至二零一一年十二月三十一日止年度約8,600噸。銷售量增長歸因於以下共同效應：(i)集團於回顧期間在華東和華西地區獲得2名新客戶，該等客戶於回顧期內向集團購買約300噸產品，為集團二零一一年的總收入貢獻約人民幣910萬元或2.8%及(ii)集團來自二零一零年十二月之前已有客戶的銷量增加約9.2%，由二零一零年全年約7,600噸增至二零一一年全年約8,300噸。

### 銷售成本

集團的成本主要包括原材料成本、勞工成本、折舊及其他直接銷售成本。年內，集團銷售成本由二零一零年約人民幣10,080萬元上升約41.6%至約人民幣14,270萬元。銷售成本上升，主要是由於原材料成本上升及集團的高端鋼水控流產品產量增加所致。

### 毛利及毛利率

集團的毛利由截至二零一零年十二月三十一日止年度約人民幣21,800萬元，下跌17.1%至截至二零一一年十二月三十一日止年度約人民幣18,070萬元。集團的毛利率亦由截至二零一零年十二月三十一日止年度約68.4%，下降至截至二零一一年十二月三十一日止年度約55.9%。毛利及毛利率均下跌，主要是由於原材料成本增加約39.1%及平均售價下跌所致。

### 銷售及分銷成本

回顧年度內，集團的銷售及分銷成本由去年約人民幣2,790萬元上升約1.4%至約人民幣2,830萬元。成本上升主要是由於有關銷量上升所致的運輸成本增加。

## 行政開支

集團的行政開支由截至二零一零年十二月三十一日止年度約人民幣1,970萬元，上升約99.5%至截至二零一一年十二月三十一日止年度約人民幣3,930萬元。開支上升，主要歸因於以下各項的共同效應：(i)於截至二零一一年十二月三十一日止年度，就二零一零年十一月及二零一一年九月授予管理層及員工的購股權而攤銷非現金開支約人民幣1,800萬元，而二零一零年的攤銷金額則為人民幣190萬元；及(ii)員工成本由截至二零一零年十二月三十一日止年度約人民幣400萬元，上升52.5%至截至二零一一年十二月三十一日止年度約人民幣400萬元。

## 年內溢利

綜合上述各項，集團年內溢利由去年約人民幣13,010萬元減少約29.3%至約人民幣9,200萬元。集團的純利率由去年約40.8%下跌至本年度約28.4%，主要原因為：(i)受到原材料成本上升影響，銷售成本由二零一零年約人民幣10,080元上升約41.6%至二零一一年約人民幣14,270萬元；及(ii)與二零一零年的攤銷金額人民幣190萬元相比，就二零一零年十一月及二零一一年九月授予管理層及員工的購股權而攤銷非現金開支約為人民幣1,800萬元，導致行政開支上升。集團每股盈利由上年度人民幣0.12元下跌至二零一一年人民幣0.08元，跌幅約為33.3%。

## 末期股息

董事會建議派付截至二零一一年十二月三十一日止年度的末期股息每股1港仙（相等於人民幣0.81分）（二零一零年：每股3.6港仙（相等於人民幣3.1分））。

## 資本架構、流動資金及財務資源

截至二零一一年十二月三十一日止年度，集團從經營業務所得現金淨額約為人民幣8,800萬元（二零一零年：人民幣9,310萬元），而集團於二零一一年十二月三十一日的銀行結餘及現金約為人民幣30,560萬元（二零一零年：人民幣31,560萬元）。集團於二零一一年十二月三十一日的權益總額約為人民幣54,480萬元（二零一零年十二月三十一日：人民幣47,000萬元）。於二零一一年十二月三十一日，本集團並無任何未償還銀行貸款（二零一零年十二月三十一日：無）。

## 資產抵押

於二零一一年十二月三十一日，本集團並無任何資產抵押。

## 或然負債

於二零一一年十二月三十一日，本集團並無為本集團以外任何公司提供任何形式的擔保。本集團並無涉及任何現行重大法律程序，而本集團亦不知悉本集團有涉及任何未解決或潛在的重大法律程序。

## 人力資源及僱員薪酬

於二零一一年十二月三十一日，集團於中國大陸及香港合共聘用約223位員工（二零一零年：190位）。年內，僱員總成本約為人民幣610萬元（二零一零年：人民幣400萬元）。集團於年內繼續加強對員工的培訓，為管理人員及專業技術人員提供培訓及考察的機會。另外，本集團亦向全體員工及時傳達政府針對行業的最新政策，不斷提高員工的專業水準及素質。同時，集團為員工提供具競爭力的薪資水平，讓員工全心全力地投入工作，服務客戶。

## 未來展望

雖然集團於二零一一年的表現受到原材料成本上漲影響，但管理層預期未來數年有大量市場機會發展業務。中國最近宣佈，預期二零一二年國內生產總值增長約7.5%。國內生產總值的增長一直受到內需與消費上升的支持，而內需與消費則會帶動鋼材消耗及生產的需求。預期鋼產量亦會受到中央政府的社會政策助長工業及都市化過程加快的進一步帶動。管理層相信，鋼產量的增長將帶動集團產品的需求上升。

中國國務院要求鋼鐵產業合併，由數目較少的大型鋼鐵企業進行生產，以提升效率和加強行業在全球市場上的競爭力。市場預期鋼鐵產量將更為集中於十大製鋼集團，目標是於十二五規劃完結時佔全國鋼產量的60%，而十年內更會達到75%。由於十大製鋼集團中有八家是本集團現有客戶，管理層將計劃善用集團內部資源，一經政府對鋼鐵行業提出更多明確指導方向，立即利用其客戶組合把握市場機遇。

鋼鐵產業的整合導致高端產品的市場增長，帶動高端鋼水控流產品的消耗持續增長。該等發展不僅對集團過去數年的迅速發展極其有利，也與集團瞄準高端市場的發展戰略不謀而合。為了更有效把握業務機遇，集團已提升生產力以滿足市場佔有率擴大所帶來的需求，並且繼續研發優質產品，優化產品組合，同時亦繼續開拓國內和海外市場。

## 遵守企業管治常規守則

除偏離守則第A.2.1條有關主席與行政總裁的角色分開的規定外，本公司於回顧的年度內一直遵守上市規則附錄14所載的企業管治常則守則（「守則」）的守則條文（「守則條文」）。

根據守則條文第A.2.1條，主席與行政總裁的角色應予區分，不應由同一人擔任。徐葉君先生除處理本公司主席職務外，亦以本公司行政總裁身份負責本集團策略規劃及監督本集團各方面營運。此舉構成偏離守則條文第A.2.1條。作為本集團創辦人之一，徐葉君先生對本集團核心業務具有豐富經驗及知識，而其監督本集團營運的職責明顯對本集團有利。董事會認為此架構不會使董事會與本集團管理之間的權力及授權出現失衡。

## 遵守上市發行人董事進行證券交易的標準守則

本公司已採納有關董事進行證券交易的操守守則（「操守守則」），其條款的嚴格程度不下於上市規則附錄十所載上市發行人董事進行證券交易的標準守則所載的規定標準。經向全體董事作出具體查詢後，全體董事已確認彼等於截至二零一一年十二月三十一日止年度內一直遵守操守守則所載的規定標準。

## 審閱賬目

審核委員會已聯同本公司管理層審閱本集團採納之會計政策及慣例，以及截至二零一一年十二月三十一日止年度之綜合財務報表。

## 德勤•關黃陳方會計師行的工作範圍

本集團的核數師德勤•關黃陳方會計師行就本集團初步公佈所載的截至二零一一年十二月三十一日止年度之綜合財務狀況表、綜合全面收益表及有關附註公佈的數字與本集團的經審核綜合財務報表進行比較，結果與該年度經審核綜合財務報表相符。由於德勤•關黃陳方會計師行進行的工作不構成根據香港會計師公會頒佈的香港審計準則、香港審閱聘用準則或香港核證聘用準則而進行的核證聘用，因此德勤•關黃陳方會計師行不對本初步業績公佈發表任何核證。

## 購買、出售或贖回本公司上市證券

年內，本公司或其任何附屬公司並無購買、出售或贖回任何本公司上市證券。



## 足夠公眾持股量

基於本公司所獲公開資料及就董事所知，截至本公佈日期，本公司一直維持公眾持股量不少於上市規則所訂明年內本公司已發行股份的25%。

## 全年業績及年報之公佈

本全年業績公佈於香港聯合交易所有限公司網站([www.hkexnews.hk](http://www.hkexnews.hk))及本公司網站(<http://www.sinoref.com.hk>)刊發。本年度的年報已載列上市規則附錄16規定的全部資料，將寄發予本公司股東並於相同網站適時公佈。

承董事會命  
華耐控股有限公司  
主席兼行政總裁  
徐葉君

香港，二零一二年三月二十八日

於本公佈刊發日期，執行董事為徐葉君先生、張蘭銀博士及顧敖行先生；非執行董事為高志龍先生；獨立非執行董事為姚恩澍先生、楊富強先生及徐紹恒先生。